

**29 ta' April**

**SANTA KATARINA TA' SIENA**

**Verġni, Duttur tal-Knisja u Patruna tal-Ewropa**

**FESTA**

*Mill-Komun tal-Verġni*

**IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA**

**V/.** Mulej, iftaħli xufftejja.

**R/.** U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

**Salm 94 (95)**

**Ant.** Il-Mulej hu s-Sultan tal-verġni: ejjew nadurawh, hallelujah.

Ejjew, ha nfaħhru bl-hena l-Mulej,  
ha ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!  
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,  
ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

**Ant.** Il-Mulej hu s-Sultan tal-verġni: ejjew nadurawh, hallelujah.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,  
sultan kbir fuq l-allat kollha.  
F'idejh huma qigħan l-art,  
tiegħu huma qċaċet l-għoljiet.  
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;  
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

**Ant.** Il-Mulej hu s-Sultan tal-verġni: ejjew nadurawh, hallelujah.

Ejjew inqimuh u ninxtehtu quddiemu,  
għarkubbtejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!

Għaliex hu Alla tagħna,  
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

**Ant.** Il-Mulej hu s-Sultan tal-verġni: ejjew nadurawh, hallelujah.

M'hux li kontu illum tisimgħu leħnu!  
"La twebbsux qalbkom bħal f'Meriba,  
bħal dakinhar f'Massa, fid-deżert,  
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,  
għalkemm raw dak li jien għamilt.

**Ant.** Il-Mulej hu s-Sultan tal-verġni: ejjew nadurawh, hallelujah.

Għal erbgħin sena domt nistmellu dan in-nisel;  
u jien għedt: 'Qalbu mhassra dan il-poplu,  
u triqati ma jagħrfux.'  
Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:  
Ma jidħlux fil-mistrieħ tiegħi!"

**Ant.** Il-Mulej hu s-Sultan tal-verġni: ejjew nadurawh, hallelujah.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,  
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

**Ant.** Il-Mulej hu s-Sultan tal-verġni: ejjew nadurawh, hallelujah.

## UFFIĊĊJU TAL-QARI

**V/.** O Alla, ejja eħlisni.

**R/.** Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,  
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

### INNU

Fost ix-xebbiet għaqlin li ħarġu jilqgħu  
l-Għarus tas-sema dehret Katarina;  
il-Knisja kollha mtliet bid-dawl ta' l-għageb  
tal-musbieħ tagħha.

L-Għarus sejjhilha lejha, u b'rahan ta' mħabbtu  
zejnilha idha biċ-ċurkett tar-rabta,  
rubini jleħhu bħax-xrariet imħegġa  
ħerġin minn qalbha.

F'telfa ta' ħlewwa "Nar!" il-verġni lissnet  
b'għajta li dwiet fis-sema, w staghgħbu l-angli  
kif raw imnaqqxa l-pjagi ta' l-Imsallab  
f'għisimha safi.

Ilsien mahluq ma jfisser qatt il-hena  
bla tarf li garrbet waqt li serrhet rasha  
fuq ħdan l-Għarus divin, u ruhha ttajjret,  
dawl għdid fis-sema.

Imbierek Alla, li fis-saħħa dgħajfa  
ta' xebba umli wera l-qawwa tiegħu;  
tiffhir u glorja lilu, kbir u għaref  
f'għegubijietu. Ammen.

## SALMODIJA

**Ant. 1:** Vergni glorjuża, magħrufa għall-għaqal u d-dehen kbir tiegħek, il-Verb ta' Alla hu l-Għarus tiegħek bla tebgħa, hallelujah.

### Salm 18 (19) A

Is-smewwiet ixandru l-glorja ta' Alla, \*  
għemil idejh tħabbar il-firxa tas-sema.  
Jum lil ieħor jagħti l-aħbar, \*  
lejl lil ieħor iwassal it-tagħrif.  
Ma hemmx aħbar u anqas kliem, \*  
ma hemmx lehen li ma jinstemax.  
Ma' l-art kollha jasal leħinhom, \*  
mad-dinja kollha jixtered kliemhom.

Lix-xemx għamlilha għarix fihom; †  
u hi, bħal għarus ħiereg minn kamartu, \*  
ferhana bħal ggant għall-girja tagħha,  
minn tarf is-smewwiet hi toħroġ, †  
sat-truf l-oħra d-dawran tagħha; \*  
xejn ma jinheba mis-šhana tagħha.  
Glorja.

**Ant. 1:** Vergni glorjuża, magħrufa għall-għaqal u d-dehen kbir tiegħek, il-Verb ta' Alla hu l-Għarus tiegħek bla tebgħa, hallelujah.

**Ant. 2:** Għall-imħabba ta' Sidi Ġesù Kristu, jien maqdart is-saltna tad-dinja u l-gid kollu li jgħaddi, hallelujah

### Salm 44 (45)

#### I

Qalbi tfawwar bi kliem sabiħ; †  
ngħanni l-għanja tiegħi lis-sultan; \*  
lsieni pinna ta' kittieb ħafif.

Int l-isbaħ fost ulied il-bnedmin, †

imsawwba l-ħlewwa fuq xufftejk; \*  
għalhekk bierkek Alla għal dejjem.

Thazzem, qalbieni, b'sejfek fuq ġenbek; \*  
ilbes il-ġieħ u l-ġmiel tiegħek!  
Irkeb għar-rebħa tas-sewwa u l-ħaqq; \*  
turik lemintek ħwejjeg ta' l-għageb!  
Il-vleġeg tiegħek jinfdu, †  
taħtek jaqgħu l-popli; \*  
jaqtgħu qalbhom l-għedewwa tas-sultan.

It-tron tiegħek, Alla, għal dejjem ta' dejjem; \*  
xettru tas-sewwa hu x-xettru ta' saltnatek!  
Int thobb il-ġustizzja u tobghod il-ħażen; \*  
għalhekk dilkek Alla, Alla tiegħek,  
b'żejt il-hena aktar minn sħabek.

Bil-mirra u s-sabbara u l-kassja,  
kollha fwieħa lbiesek. \*  
Mill-palazzi ta' l-avorju  
jferrħek id-daqq tal-kordi.  
Bniet is-sultan joħorġu jilqgħuk; \*  
f'lemintek is-sultana  
mżejjna b'deheb ta' Ofir.  
Glorja.

**Ant. 2:** Għall-imħabba ta' Sidi Ġesù Kristu, jien maqdart is-saltna tad-dinja u l-ġid kollu li jgħaddi, hallelujah

**Ant. 3:** Is-Sultan tgħaxxaq bi ġmielek: hu Sidek u Alla tiegħek, hallelujah.

## II

Isma', binti, ħares u aġhti widen, \*  
insa 'l ġensek u 'l dar missierek.  
Jitgħaxxaq is-sultan bi ġmielek; \*  
u int, għax hu sidek, aġtih qima.  
In-nies ta' Tir bir-rigali jigu, \*  
il-kbarat ifittxu l-favuri tiegħek.

Kollha ġmiel bint is-sultan bil-ġawhar, \*

minsug bid-deheb ilbiesha.  
Ghand is-sultan jehduha bix-xbejbiet warajha, \*  
it-tfajliet li jinghatawlha bi shabha.  
Jittiehdu b'ghajat ta' ferh u hena; \*  
jidhlu fil-palazz tas-sultan.

Flok missirijietek jilhqu wliedek; \*  
inti tqeghedhom kapijiet fuq l-art kollha.  
Infakkar ismek minn nisel ghal nisel;  
ifahhruk il-popli ghal dejjem ta' dejjem!  
Glorja.

**Ant. 3:** Is-Sultan tghaxxaq bi gmielek: hu Sidek u Alla tieghek, hallelujah.

**V/.** Int tghallimt it-triq tal-hajja (*Zmien il-Ghid* hallelujah)

**R/.** Hemm il-milja tal-ferh quddiemek (*Zmien il-Ghid* hallelujah)

## **LEZZJONI 1**

Qari mill-Ewwel Ittra ta' San Pawl Appostlu lill-Korintin **1 Kor 7:25-40**

### *Il-vergnità nisranija*

Huti: Dwar ix-xebbiet ma ghandi ebda precett mill-Mulej, izda naghtikom parir, bhala wiehed li, ghall-hniena tal-Mulej, hu bniedem ta' fiducja. Jidhirli, mela, li, minhabba t-tahbit ta' llum, ikun sewwa ghar-ragel jekk jibqa' kif inhu.

Inti marbut ma' mara? Tfittixx li tinhall. Mahlul minn mara? Tfittixx mara. Imma wkoll jekk tizzewweg, ma tidnibx; anqas jekk ix-xebba tizzewweg, ma tidnibx. Ghax nies bhal dawn ikollhom it-tahbit tal-hajja, u jiena rrid kieku nehlikom minnu.

Dan nghidilkom, hutu: iz-zmien qsar. Ha jkunu, mela, dawk li ghandhom mara, bhallikieku ma ghandhomx; dawk li jibku, bhallikieku ma jibkux; dawk li jifirhu, bhallikieku ma jifirhux; dawk li jixtru, bhallikieku ma ghandhom xejn; dawk li jgawdu d-dinja, bhallikieku ma jgawduhiex ghax is-sura ta' din id-dinja ghad tghaddi!

Iva, jiena rridkom bla hsibijiet. Ir-ragel mhux mizzewweg, hsiebu fil-hwejjeg tal-Mulej, jigifieri, kif joghgob lill-Mulej. Min hu mizzewweg, hsiebu fil-hwejjeg tad-dinja, jigifieri, kif joghgob lil martu, u hu mifrud fih innifsu. Hekk ukoll il-mara mhux mizzewwga, u x-xebba, hsiebhom fil-hwejjeg tal-Mulej, jigifieri, biex ikunu qaddisa f'gisimhom u fruhhom. Izda l-

mara miżżewwġa, ħsiebha fil-ħwejjeġ tad-dinja, jigiġifieri, kif toġġgob lil żewġha. Dan qieġhed ngħidhulkom għall-ġid tagħkom, mhux biex inxeġkilkom, iżda għall-ġid tagħkom u biex tġħixu marbutin mal-Mulej bla tixrid ta' moħħ.

Imma jekk xi ħadd iħoss li m'hux miexi sewwa max-xebba li għandu mieġħu minħabba l-passjoni qawwija tieġħu u hemm bżonn isir hekk, jagħmel li jogħġbu u ma jagħmel xejn ħażin: ħa jizzewwġu. Imma min, jekk ikun sħiħ fil-fehma tieġħu u ma jkunx magħfus mill-bżonn u għandu l-ħila jimxi skond ir-rieda tieġħu u jkun qatagħħa li jżomm ix-xebba mieġħu, jagħmel ħaġa tajba. Hekk min jizzewweġ ix-xebba li għandu mieġħu jagħmel tajjeb; min ma jizzewwighiex jagħmel aħjar.

Il-mara tibqa' marbuta sakemm żewġha jibqa' ħaj. Izda jekk żewġha jmut, hi tkun meħlusa biex tiżzewweġ lil min trid, basta fil-Mulej. Skond il-fehma tieġħi, tkun iktar hienja jekk tibqa' kif tkun; u jien ukoll naħseb li għandi l-Ispirtu ta' Alla.

## RESPONSORJU

**R/.** Is-sultan tġħaxxaq bil-ġmiel li tak: hu s-Sultan u Alla tieġħek \* Is-sultan tieġħek, hu nnifsu l-Għarus tieġħek, hallelujah.

**V/.** Int tġħarrast ma' Alla s-Sultan, li iddutak u żejjnek, fdiek u qaddsek. \* Is-sultan tieġħek, hu nnifsu l-għarus tieġħek, hallelujah.

## LEZZJONI II

Qari mid-Djalogu fuq il-Providenza ta' Alla, ta' Santa Katarina ta' Siena, verġni

### *Ippravajt u rajt*

O Trinità qaddisa, o Alla veru, bit-tiħib tan-natura ta' Alla man-natura l-bnedmin fil-persuna divina tal-Verb, int għamilt ta' siwi li ma bħalu d-Demm għaziż ta' l-Iben il-waħdieni tieġħek! Int, o Trinità eterna, int qisek baħar kbir, li fik aktar ma nfittex aktar insib, u aktar ma nsib aktar infittex. Int b'xi mod ixxabba' r-ruħ li qatt ma tixba' bik, għax, fil-kobor tieġħek, hekk ixxabba' r-ruħ, li tibqa' dejjem tixtieqek u tkun bil-ġuħ għalik, o Trinità qaddisa, għax tixtieq u trid tarak fid-dawl tieġħek, int li inti d-dawl tassew.

O Trinità eterna, bid-dawl ta' l-intelligenza tieġħi, fid-dawl tieġħek jien ippravajt u rajt il-kobor tieġħek u l-ġmiel tieġħi, kreatura tieġħek. Għalhekk ridt nitlibbes bik, u rajt li jien kont xbieħa tieġħek: dan għaliex int, o Missier etern, tajt lilek innifsek lili bil-qawwa tas-setgħa tieġħek u ta' l-għerf tieġħek, għerf li aħna,

fiċ-ċokon tagħna, nistħajjluh proprju ta' l-Iben il-waħdieni tiegħek. L-Ispirtu s-Santu, li ġej minnek, Missier, u mill-Iben, tani r-rieda li biha stajt inħobb.

Int, Trinità eterna, hlaqt kollox u għalhekk jiena, jien kreatura tiegħek; bid-dawl tiegħek, mill-ħolqien ġdid li int għamilt fija bid-Demm għażiż ta' Ibnek il-waħdieni, jiena għaraft kif il-ġmiel tal-kreatura tiegħek saħħar 'l imħabbtek.

O kobor, o Trinità eterna, o baħar bla qiegħ, x'tista' tagħtini aktar minnek innifsek? Int nar dejjem iħaġġeġ bla qatt ma jintemm! Int nar li bis-sħana tiegħek teqred fir-ruħ kull imħabba tagħha nfisha! Int nar li teqred kull kesha! Bid-dawl ta' dan in-nar, dawl li bih jien għaraft il-verità tiegħek, inti ddawwal il-fehma ta' kull bniedem.

Fid-dija ta' dan id-dawl jiena nagħrfek bħala ġid bla qjies, ġid aqwa minn kull ġid ieħor, ġid ta' hena, ġid li moħħ il-bniedem qatt ma jista' jifhem, ġid ta' siwi li ma bħalu, ġmiel li jisboq kull ġmiel, għerf aqwa minn kull għerf ieħor, għaliex inti l-għerf innifsu u l-ikel ta' l-aṅġli, li tajt lilek innifsek lill-bnedmin f'ħuġġieġa ta' mħabba!

Int libsa li tgħatti l-għera tiegħi; bil-ħlewwa tiegħek int titma lilna l-imġewwħin, għaliex int ħlewwa bla mrar, o Trinità eterna.

## **RESPONSORJU**

**R/.** Iftaħli l-bieb, oħti: miegħi int werrieta tas-saltna tiegħi, u għax inti għaraft il-misteri tal-verità tiegħi, inti l-ħabiba tiegħi, \* Imzejjna bid-doni ta' l-Ispirtu tiegħi, u msaffija minn kull tebġha bit-tixrid ta' Demmi, hallelujah.

**V/.** Halli s-skiet u l-ġabra tal-kontemplazzjoni u ohroġ tqabad b'qawwa u heġġa biex tagħti xhieda tal-verità tiegħi, \* Imzejjna bid-doni ta' l-Ispirtu tiegħi, u msaffija minn kull tebġha bit-tixrid ta' Demmi, hallelujah.

## **INNU LILEK, O ALLA, INFAHĦRU.**

Lilek, o Alla, infahħru: \* lilek b'Mulej nistqarru.

Lilek Missier ta' dejjem, \* id-dinja kollha tqimek.

Lilek l-aṅġli kollha, \*

Lilek is-smewwiet u l-qawwiet kollha tagħhom,

Lilek il-kerubini u s-serafini \*

Ixandruk bla heda:

Qaddis, \* Qaddis, \* Qaddis \*

Il-Mulej Alla ta' l-eżerċti.

Is-smewwiet u l-art mimlija \*

bil-kobor tas-sebħ tiegħek.



Lilek tfahhar \*  
     Il-ġemgħa glorjuża ta' l-Appostli.  
 Lilek ifahhar \*  
     l-ġhadd sabiħ tal-Profeti.  
 Lilek ifahhru \*  
     il-qtajja' tal-martri rebbieħa kollhom bjuda.  
 Mad-dinja kollha \* il-Knisja mqaddsa tistqarr fik:  
 il-Missier \* ta' kobor bla qjies  
 l-Iben tiegħek miqjum, \* veru u waħdieni  
 u l-Ispirtu s-Santu, \* id-Difensur  
 Kristu, \* inti s-Sultan glorjuż.  
 Inti minn dejjem \* Bin il-Missier.  
 Int, biex teħles lill-bniedem, \*  
     ma stmerrejtix tinzel f' ġuf ta' Vergni.  
 Int ħriġt rebbieħ fuq is-setgħa tal-mewt, \*  
     u ftaħt is-saltna tas-smewwiet għal min jemmen.  
 Int qiegħed fil-leminja ta' Alla, \*  
     fis-sebħ tal-Missier.  
 Aħna nemmnu \*  
     li int għad terġa' tigi bħala mħallef.  
 Nitolbuk għalhekk li tghin lill-qaddejja tiegħek, \*  
     li int fdejt b'demmek il-ġhażiż.  
 Aġmel li nissieħbu mal-qaddisin tiegħek \*  
     fil-glorja ta' dejjem.

Salva lill-poplu tiegħek, Mulej, \*  
     bierek lill-wirt tiegħek.  
 Kun ir-ragħaj tagħhom, \*  
     erfagħhom għal dejjem.  
 Minn jum għall-iehor \* aħna nberkuk;  
 u nfahhru ismek għal dejjem, \*  
     u għal dejjem ta' dejjem.  
 Aġmel, Mulej, li llum \*  
     inħarsu ruħna minn kull dnuħ.  
 Henn għalina, Mulej, \* henn għalina.  
 Ha tkun fuqna, Mulej, it-tjieba tiegħek, \*  
     kif fik hi t-tama tagħna.  
 Fik, Mulej, jien nistkenn: \*  
     ma jkolli qatt għax ninfixel.

## TALBA

O Alla, int heggiġt b'imhabba tas-sema lill-verġni Santa Katarina ta' Siena fil-kontemplazzjoni tal-passjoni tal-Mulej u fis-servizz li tat lill-Knisja tiegħek: aghmel, bit-talb tagħha, li l-poplu tiegħek, miġbur xirka waħda fil-misteru tal-Ġisem mistiku jikseb ferħ għal dejjem fid-dehra tal-glorja ta' Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

**R/.** Inroddu ħajr lil Alla.

## IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlsni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

### INNU

Sewwa w xieraq jingħatalek  
għieh mill-aqwa, Katarina;  
Alla żejjnek bl-isbaħ doni  
w għamlek dawl tal-Knisja kollha.

Għad li kont tassew mogħnija  
b'virtujiet u fama kbira,  
iççekkint u fit-triq iebsa  
tas-salib imxejt sa l-aħħar.

Rawk il-popli kewkba tagħhom,  
bil-messagġ tas-sliem fuq fommok;  
fejn għaddejt, ġeddidt il-ħajja,  
kelmtek rattbet il-ħruxija.

Mill-Ispirtu s-Santu mqanqla,  
nar iħegġeg kien ilsienek;  
dawl il-għerf xerridt madwarek  
u ż-żerriegħa ta' l-imħabba.

Vergni, bint għażiża t'Alla,  
nittamaw li, b'talbek qawwi,  
inħabirku tul ħajjitna  
biex infittxu s-saltna tiegħu.

Glorja lilek, Kristu Sidna,  
Bin Marija, Omm u Vergni;  
mal-Missier u ma' l-Ispirtu,  
għieh jintraddlek, issa w dejjem. Ammen.

## SALMODIJA

**Ant. 1:** B'qalbi kollha nfaħħar lil Kristu, ruhi bil-ghatx għalih, miegħu nixtieq ningħaqad għal dejjem, hallelujah.

### Salm 62 (63), 2-9

Alla, Alla tiegħi int; \*  
lilek herqan infittex.  
Ruhi bilghatx għalik, †  
għalik imxennaq jiena, \*  
bħal art niexfa, maħruqa, bla ilma.  
Għalhekk ġejt narak fit-tempju mqaddes tiegħek, \*  
biex nitgħaxxaq bis-setgħa u l-glorja tiegħek.  
Għax it-tjieba tiegħek aħjar mill-ħajja, \*  
xufftejja jxandru t-tifhir tiegħek.

Għalhekk inbierkek tul ħajti kollha; \*  
ngħolli jdejja u nsejjaħ ismek.  
Bħal b'ikel mill-aħjar li jsemmen nimtela, \*  
u jgħannilek fommi b'xufftejn ferrieħa,  
meta, mimdud fuq friexi, fik niftakar, \*  
u naħseb fuqek fis-sahriet tal-lejl.  
Għax int kont għajnuna għalija, \*  
għad-dell ta' ġwenħajk ngħanni bil-ferħ.  
Miegħek tingħaqad ruhi, \*  
int twezinni bil-leminja tiegħek.  
Glorja.

**Ant. 1:** B'qalbi kollha nfaħħar lil Kristu, ruhi bil-ghatx għalih, miegħu nixtieq ningħaqad għal dejjem, hallelujah.

**Ant. 2:** Bierku, xebbiet, il-Mulej, għax lilkom qieghed jigglorifika d-don tas-safa li takom, hallelujah.

### Kantiku (Dan 3,57-88.56)

Bierku, għemejjel kollha tal-Mulej, il-Mulej, \*  
faħħruh u għolluh għal dejjem.  
Bierku, angli tal-Mulej, il-Mulej; \*  
bierku, smewwiet, il-Mulej.

Bierku, ilmijiet kollha ta' fuq is-sema, il-Mulej; \*  
bierku, setgħat kollha, il-Mulej.

Bierku, xemx u qamar, il-Mulej; \*  
bierku, kwiekeb tas-sema, il-Mulej.

Bierku, xita u nida kollha, il-Mulej; \*  
bierku, irjieħ kollha, il-Mulej.

Bierku, nar u sħana, il-Mulej; \*  
bierku, bard u ksieħ, il-Mulej.

Bierku, nida u borra, il-Mulej; \*  
bierku, silġ u bard, il-Mulej.

Bierku, ġlata u silġ, il-Mulej; \*  
bierku, iljieli u ġranet, il-Mulej.

Bierku, dawl u dlam, il-Mulej; \*  
bierku, beraq u sħab, il-Mulej.

Ħa tbierak l-art il-Mulej, \*  
ħa tfahħru u tghollih għal dejjem.

Bierku, muntanji u għoljiet, il-Mulej; \*  
bierku, kull ma jinbet fl-art, il-Mulej.

Bierku, għejun, il-Mulej; \*  
bierku, ibħra u xmajjar, il-Mulej.

Bierku, ħut kbir u kull ma jziġġ fl-ilma, il-Mulej; \*  
bierku, tjur kollha ta' l-ajru, il-Mulej.

Bierku, bhejjem u mrieħel kollha, il-Mulej; \*  
bierku, ulied il-bnedmin, il-Mulej.

Bierek, Izrael, il-Mulej, \*  
fahħruh u għolluh għal dejjem.

Bierku, qassisin tal-Mulej, il-Mulej; \*  
bierku qaddejja tal-Mulej, il-Mulej.

Bierku, spirti u rwieħ tal-ġusti, il-Mulej; \*  
bierku, qaddisin u intom ta' qalb umli, il-Mulej.

Bierku, Ħananija, Għazarija u Misael, il-Mulej, \*  
fahħruh u għolluh għal dejjem.

Inbierku l-Missier u l-Iben u l-Ispirtu s-Santu; \*  
infahħruh u ngħolluh għal dejjem.

Imbierak int, Mulej, fil-wisa' kollu tas-sema, \*  
ta' min jgħollik u jsebbħek fuq kollox għal dejjem.

**Fl-aħħar ta' dan il-kantiku l-Glorja ma tingħadx.**

**Ant. 2:** Bierku, xebbiet, il-Mulej, għax lilkom qieghed jigglorifika d-don tas-safa li takom, hallelujah.

**Ant. 3:** Il-qaddisin jithennew bil-glorja li kisbu wara r-rebħa sabiħa tagħhom fuq il-ġibdiet qarrieqa tad-dinja, hallelujah.

### **Salm 149**

Għannu lill-Mulej għanja ġdida: \*  
fil-ġemgħa ta' ħbiebu t-tifhir tiegħu  
Ħa jifrah Izrael bil-Ħallieq tiegħu, \*  
u jithennew ulied Sijon bis-sultan tagħhom  
Ħa jfahhru biż-żfin l-isem tiegħu, \*  
bid-daqq tat-tanbur u taç-çetra!  
Għax il-Mulej jitgħaxxaq bil-poplu tiegħu, \*  
u jsebbah lill-fqajrin bir-rebħa.

Bil-glorja jithennew ħbiebu, \*  
u jaqbzu bil-ferħ fuq friexhom!  
It-tifhir ta' Alla jkun fuq fommhom, \*  
u sjuf b'żewġt ixfar f'idejhom,  
biex jistgħu jithallsu mill-ġnus, \*  
u jagħtu l-kastig lill-popli,  
jorbtu bil-ktajjen is-slaten tagħhom, \*  
bi rbit tal-ħadid il-kbarat tagħhom,  
jagħmlu minnhom il-ħaqq miktub għalihom: \*  
dan hu ġieħ għall-ħbieb tiegħu kollha.

**Ant. 3:** Il-qaddisin jithennew bil-glorja li kisbu wara r-rebħa sabiħa tagħhom fuq il-ġibdiet qarrieqa tad-dinja, hallelujah.

### **LEZZJONI QASIRA Għan 8:7**

Ilmijiet kbar ma jaslu qatt biex jitfu l-imħabba, anqas ix-xmajjar ma jggorruha magħhom. Il-bniedem li jrid jagħti l-ġid kollu ta' daru biex jixtri l-imħabba, tmaqdir isib!

## RESPONSORJU QASIR

R/. Ejja, għedt f'qalbi, fittex lil wiċċu. \* Hallelujah, hallelujah. Ejja.

V/. Jien wiċċek infittex, Mulej. \* Hallelujah , hallelujah. Glorja. Ejja.

### Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Il-vergħni qaddisa Katarina qatt ma waqfet titlob b'lehen għoli lill-Mulej biex jagħti l-paċi lill-Knisja mqaddsa tiegħu, hallelujah.

Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, \*  
għaliex gie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,  
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni \*  
f'dar David, qaddej tiegħu,  
bħalma kien wiegħed fl-imgħoddi \*  
b'fomm il-profeti qaddisin tiegħu,  
biex isalvana mill-għedewwa tagħna \*  
u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.  
B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, \*  
u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,  
fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, \*  
li jagħtina  
li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, \*  
naqduh bla biża'  
tul ħajjitna kollha, \*  
bil-gustizzja u l-qdusija quddiemu.  
U inti, tfajjel, tissejjah profeta ta' l-Għoli; \*  
għax tmur qabel il-Mulej biex tħejjilu triqatu,  
biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, \*  
bil-maħfra ta' dnubiethom,  
ħierga mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, \*  
li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,  
ħa jdawwal lil dawk li jinsabu  
fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, \*  
ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.  
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, \*  
u lill-Ispirtu s-Santu,  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, \*  
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

### Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Il-vergħni qaddisa Katarina qatt ma waqfet titlob b'lehen għoli lill-Mulej biex jagħti l-paċi lill-Knisja mqaddsa tiegħu, hallelujah.

### PREĊI

Nuru l-ferħ tagħna lil Kristu, l-għarus tal-vergħni u l-premjju tagħhom, u minn qalbna nitolbuh u ngħidulu:

*Ġesù, glorja tal-vergħni, ismagħna.*

Kristu, il-qaddisin vergħni habbewk bħala l-għarus waħdieni tagħhom:

- aghmel li xejn ma jifridna mill-imħabba tiegħek.

Int igglorifikajt lil Ommok Marija bħala Sultana tal-vergħni:

- bit-talb tagħha għinna naqduk dejjem b'qalb safja.

Ilqa' t-talb li joffrulek għalina l-qaddejja vergħni tiegħek, li b'qalbhom kollha kienu dejjem ħsiebhom fik, biex ikunu qaddisa f'għisimhom u f'ruħhom:

- thalli qatt li moħħna jixxerred fuq is-sura ta' din id-dinja li tgħaddi.

Mulej Ġesù, inti l-għarus tal-vergħni għaqlin li qagħdu jishru u jistennewk:

- heggeg fina x-xewqa tiegħek, biex nishru u nistennewk bit-tama.

Tidhol għalina quddiemek Santa **N.**, li kienet vergħni bil-għaqal u għarfa:

- ieqaf magħna biex ngħixu fis-safa u l-għerf skond qalbek.

### Missierna

### Talba

O Alla, int heggiġt b'imħabba tas-sema lill-vergħni Santa Katarina ta' Siena fil-kontemplazzjoni tal-passjoni tal-Mulej u fis-servizz li tat lill-Knisja tiegħek: aghmel, bit-talb tagħha, li l-poplu tiegħek, miġbur xirka waħda fil-misteru tal-Ġisem mistiku jikseb ferħ għal dejjem fid-dehra tal-glorja ta' Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

### Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

**Ammen.**



## IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

*Salmodija tat-Tnejn tat-II gimgha tal-Ghid*

**V/.** O Alla, ejja ehlsni.

**R/.** Mulej, fittex ghinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

### **Fid-Disgha ta' filghodu**

F'dan il-hin li fih l-Imghallem  
divin taghna kien imsallab,  
kull hsieb fieragh minna nwarrbu,  
nerfgħu talbna lejħ bil-gabra.

Min lil Kristu jilqa' f'qalbu  
dlonk jistaghna b'ruħ nadifa;  
b'talb qaddis, ikun jitsħoqqlu  
jgħammar fih l-Ispirtu s-Santu.

Din is-siegha mbierka temmet  
zmien il-jasar taħt il-ħtija;  
siegha hienja li bditilna  
zmien il-grazzja ta' Bin Alla.

Glorja lilek, fir-rebħ tiegħek  
fuq il-mewt, Ġesù setghani;  
mal-Missier u ma l-Ispirtu,  
għieh jintraddlek, issa w dejjem. Ammen.

### **F'Nofsinhar**

Migburin fiċ-ċokon taghna,  
b'fommna w qalbna nfaħħru 'l Alla;  
niżżuh ħajr u, b'tifhir xieraq;  
ngħollu l-isem qaddis tiegħu.

F'din is-siegha li għaddejja,  
għid jiswielna jekk niftakru

li l-bnedmin, b'sentenza ingusta,  
taw għall-mewt l-Imħallef tagħhom.

Imqanqlin bi mħabba safja,  
izda wkoll bil-biża tiegħu,  
nitolbuh jeħlisna dejjem  
minn kull ħbit u qerq ta' l-għadu.

Jisma' talbna l-Missier Alla,  
u s-Sultan Ibnu l-waħdieni,  
ma' l-Ispirtu, Farag tagħna,  
tliet Persuni f'Alla wiehed. Ammen.

### **Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar**

Din hi s-siegħa meta d-dija  
tal-ħelsien għagġbet lid-dinja;  
is-salib b'dawl qawwi mtela,  
keçça d-dlam u ġieb is-sliema.

Din hi s-siegħa meta Kristu  
mejjel rasu w, xħin ta ruħu,  
qajjem il-mejtin mill-oqbra,  
b'xhieda siekta tal-jiem ġodda.

Nemmnu fiż-żmien ġdid li żernaq,  
qatt il-mewt ma ssaltan iżjed;  
nemmnu shiħ li nfethu berah  
il-bibien tal-ħajja hienja.

Glorja lilek, fir-rebħ tiegħek  
fuq il-mewt, Ġesù setgħani;  
mal-Missier u ma' l-Ispirtu,  
ġieħ jintraddlek, issa w dejjem. Ammen.

**Ant.** Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

## Salm 118 (119):41-48

### VI (Waw)

Ha tinzel fuqi tjubitek, Mulej, \*  
u s-salvazzjoni tieghek skond il-weghda tieghek.  
Mbaghad naghti twegiba lil min jghajjarni, \*  
ghax jiena nafda fil-kelma tieghek.  
Tnehhili qatt minn fommi kliem is-sewwa, \*  
ghax jien fid-digrieti tieghek nittama.  
Inhares il-ligi tieghek ghal dejjem, \*  
u ghal dejjem ta' dejjem.

U nkun bla xkiel fil-mixi tieghi, \*  
ghax jiena nfittex il-preċetti tieghek.  
U nitkellem fuq il-preċetti tieghek \*  
quddiem is-slaten, u ma nisthix.

Nitghaxxaq bil-kmandamenti tieghek, \*  
li jiena habbejt.  
Nerfa' jdejja lejn il-kmandamenti tieghek, \*  
u nahseb fuq il-preċetti tieghek.  
Glorja.

## Salm 39 (40):2-14, 17-18

### I

Ittamajt b'tama qawwija fil-Mulej; \*  
hu nizel hdejja u sama' l-ghajta tieghi.  
Minn bir wahxi tellaghni, \*  
minn qalb il-hama u t-tajn;  
fuq il-blat qeghedli riglejja, \*  
u sahhaqli l-mixi tieghi.  
Qeghedli fuq fommi ghanja gdida, \*  
ghanja ta' tifhir lil Alla taghna.

Hafna jaraw u jimtlew bil-biza' tieghu, \*  
u jittamaw fil-Mulej.  
Hieni l-bniedem li jqiegheed fil-Mulej it-tama tieghu, \*

u ma jmurx mal-kburin, mogħtija għall-gideb.  
Bla għadd l-għemejjel tiegħek, \*  
Mulej, Alla tiegħi;  
ta' l-għageb il-ħsibijiet tiegħek għalina; \*  
ħadd ma jħabbatha miegħek!  
Irrid inxandarhom u fuqhom nitkellem; \*  
izda huma ħafna biex insemmihom.

Int ma titgħaxxaqx b'sagrificċji u offerti; \*  
imma widnejja inti ftaħtli;  
ma tlabtnix vittmi tal-ħruq u tat-tpattija. \*  
Mbagħad jien għedt: "Hawn jien, ġej.  
Fil-bidu tal-ktieb hemm miktub fuqi \*  
li nagħmel ir-rieda tiegħek.  
Alla tiegħi, dan jogħgobni; \*  
il-liġi tiegħek ġewwa qalbi."  
Glorja.

## II

Xandart il-ġustizzja tiegħek f'ġemgħa kbira; †  
xufftejja ma żammejthomx magħluqa. \*  
Mulej, dan inti tafu.  
Ma ħbejtx f'qalbi l-ġustizzja tiegħek; \*  
il-fedeltà u s-salvazzjoni tiegħek jien ħabbarthom;  
ma ħbejtx it-tjieba u l-fedeltà tiegħek \*  
lill-ġemgħa kbira.

Int, Mulej, la ċcaħħadnix mill-ħniena tiegħek; \*  
it-tjieba u l-fedeltà tiegħek  
iharsuni għal dejjem!  
Għax għalquni minn kull naħa  
ħsarat li ma jingħaddux; \*  
ħakmuni htijiet u ma nistax nara;  
huma aktar mix-xagħar ta' rasi; \*  
għandi qalbi maqtugħa.

Ha jogħgħbok, Mulej, teħlisni; \*  
Mulej, fittex għinni.  
Jithennew u jifirħu bik \*

dawk kollha li jfittxuk;  
jgħidu dejjem: "Kbir il-Mulej!" \*  
dawk li jhobbu s-salvazzjoni tiegħek.  
Imma jien, fqajjar u msejken, \*  
għandi 'l Sidi jahseb fija.  
Inti l-għajnuna u l-helsien tiegħi; \*  
iddumx ma tghinni, Alla tiegħi!  
Glorja.

**Ant.** Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

### **Fid-Disgha ta' filghodu**

#### **LEZZJONI QASIRA Għerf 8:21a**

Jiena fhimt li ma stajt nikseb l-għerf jekk ma jagħtihulix Alla; u dan fih innifsu kien diġa' għerf, jigiifieri, tkun taf minn fejn ġej dan id-don.

**V/.** Din hi verġni bil-għaqal, hallelujah.

**R/.** Il-Mulej sabha tishar, hallelujah.

### **F'Nofsinhar**

#### **LEZZJONI QASIRA**

**1 Kor 7:25**

Dwar ix-xebbiet, ma għandi ebda preċett mill-Mulej, iżda nagħtikom parir, bħala wieħed li, għall-ħniena tal-Mulej, hu ta' min jafdah.

**V/.** Din hi verġni għarfa, hallelujah.

**R/.** U waħda mill-għaqlin, hallelujah.

### **Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar**

#### **LEZZJONI QASIRA Apok 19:6b. 7**

Ha s-saltna l-Mulej, Alla tagħna li jista' kollox. Nifirħu u nithennew, u nagħtuh glorja, għax wasal it-tieg tal-Ħaruf, u l-għarusa tiegħu hejjiet ruħha. Aqdu lil Kristu Sidna.

**V/.** Jien sibt lil dak li nħobb minn qalbi, hallelujah.

**R/.** Żammejtu miegħi u ma nitilqux, hallelujah.

### **Talba**

O Alla, int hegġiġt b'imħabba tas-sema lill-verġni Santa Katarina ta' Siena fil-kontemplazzjoni tal-passjoni tal-Mulej u fis-servizz li tat lill-Knisja tiegħek: aghmel, bit-talb tagħha, li l-poplu tiegħek, miġbur xirka waħda fil-misteru tal-Ġisem mistiku jikseb ferħ għal dejjem fid-dehra tal-glorja ta' Ibnek Ġesù Kristu Sidna. Ammen.

Inbierku l-Mulej

**R/.** Inroddu ħajr lil Alla.

## L-GHASAR

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

## INNU

Sewwa w xieraq jingħatalek  
għeħ mill-aqwa, Katarina;  
Alla żejjnek bl-isbaħ doni  
w għamlek dawl tal-Knisja kollha.

Għad li kont tassew mogħnija  
b'virtujiet u fama kbira,  
iċċekkint u fit-triq iebša  
tas-salib imxejt sa l-aħħar.

Rawk il-popli kewkba tagħhom,  
bil-messaġġ tas-sliem fuq fommok;  
fejn għaddejt, gēddidt il-ħajja,  
kelmtek rattbet il-ħruxija.

Mill-Ispirtu s-Santu mqanqla,  
nar iħeġġeġ kien ilsienek;  
dawl il-għerf xerridt madwarek  
u ż-żerriegħa ta' l-imħabba.

Vergni, bint għažiża t'Alla,  
nittamaw li, b'talbek qawwi,  
inħabirku tul ħajjitna  
biex infittxu s-saltna tiegħu.

Glorja lilek, Kristu Sidna,  
Bin Marija, Omm u Vergni;  
mal-Missier u ma' l-Ispirtu,  
għeħ jintraddlek, issa w dejjem. Ammen.

## SALMODIJA

**Ant. 1:** Żammejtlek qalbi safja, Għarus maħbub tiegħi, u ħriġt nilqgħek bil-musbieħ mixgħul f' idu, hallelujah.

### Salm 121 (122)

Fraħt meta qaluli: \*  
"Sejrin f'dar il-Mulej!"  
Digà qegħdin riglejna \*  
fi bwiebek, Ġerusalemm!  
Ġerusalemm, mibnija bħal belt, \*  
magħquda haġa wahda.  
Lejha t-tribujiet jitilgħu, \*  
it-tribù tal-Mulej,  
biex, skond il-liġi ta' Izrael, \*  
ifaħħru isem il-Mulej.  
Għax hemm twaqqfu t-tronijiet tal-ħaqq, \*  
it-tronijiet tad-dar ta' David.

Itolbu s-sliem għal Ġerusalemm: \*  
"Ħa jkollhom is-sliem dawk kollha li jħobbuk!  
Ħa jkun hemm is-sliem ġewwa l-ħitan tiegħek, \*  
u l-ġid fil-palazzi tiegħek!"  
Minħabba ħuti u ħbiebi, \*  
ħallini ngħidlek: "Is-sliem għalik?"  
Minħabba f'dar il-Mulej, Alla tagħna, \*  
nixtieq illi jkollok il-ġid.  
Glorja.

**Ant. 1:** Żammejtlek qalbi safja, Għarus maħbub tiegħi, u ħriġt nilqgħek bil-musbieħ mixgħul f' idu, hallelujah.

**Ant. 2:** Henjin dawk li huma safja f' qalbhom, għax huma jaraw lil Alla, hallelujah.

### Salm 126 (127)

Jekk il-Mulej ma jibnix id-dar, \*  
għalxejn jithabtu l-bennejja.  
Jekk il-Mulej ma jħarisx il-belt, \*  
għalxejn jishar l-għassies.



Ma jiswielkom xejn li tbakkru, †  
jew li ddumu ma tistrieġu  
u li tieklu ħobż it-tbatija; \*  
għax hu jipprovdi lill-għeżież tiegħu.

Ara, wirt il-Mulej huma l-ulied, \*  
ħlas tiegħu hu frott il-ġuf.  
Bħal vleġeġ f'id il-ġellied, \*  
hekk huma wlied iż-żgħożija.  
Hieni l-bniedem li għandu l-ħorġa mimlija bihom! \*  
Ma jinfixilx meta jiltaqa'  
ma' l-għedewwa f'bieb il-belt.  
Glorja.

**Ant. 2:** Henjin dawk li huma safja f'qalbhom, għax huma jaraw lil Alla, hallelujah.

**Ant. 3:** Ruġi mibnija fis-sod, għax Kristu hu l-pedament qawwi tagħha, hallelujah.

### **Kantiku (Ef 1:3-10)**

Imbierek Alla u Missier Sidna Ġesù Kristu, \*  
li mliena b'kull xorta ta' barka spiritwali,  
fis-smewwiet fi Kristu.

Hekk hu għażilna fih, †  
sa minn qabel il-ħolqien tad-dinja, \*  
biex inkunu qaddisa u bla tebgħa  
quddiemu fl-imħabba.  
Iddestinana li nkunu għalih ulied adottivi †  
permezz ta' Ġesù Kristu; \*  
skond ma għoġob lir-rieda tiegħu, \*

għat-tifhir tal-glorja tal-grazzja tiegħu, \*  
li biha mliena fl-Għażiż tiegħu.

Fih aħna għandna l-fidwa, bid-demm tiegħu, \*  
il-maħfra tad-dnubiet,  
skond l-għana tal-grazzja tiegħu, \*  
li biha fawwarna fl-għerf u l-għaqal kollu:

hu għarrafna l-misteru tar-rieda tiegħu, †  
skond il-pjan li għoġbu jfassal fih minn qabel, \*  
u li kellu jseħh meta tasal il-milja taż-żminijiet;

jigifieri, li kollox jingabar taht Ras waħda, li hu Kristu, \*  
kull ma hu fl-art u kull ma hu fis-sema.  
Glorja.

**Ant. 3:** Ruhi mibnija fis-sod, għax Kristu hu l-pedament qawwi tagħha, hallelujah.

### **LEZZJONI QASIRA**

1 Kor 7:32b-34a

Ir-raġel mhux mizzewweġ, hsiebu fil-ħwejjeg tal-Mulej, jigifieri, kif joghġob lill-Mulej. Hekk ukoll il-mara mhux mizzewwga, u x-xebba, hsiebhom fil-ħwejjeg tal-Mulej, jigifieri, biex ikunu qaddisa f'għisimhom u f'ruhhom.

### **RESPONSORJU QASIR**

**R/.** Il-vergħni jidhlu għand is-Sultan b'għajat ta' ferħ u hena. \* Hallelujah, hallelujah. Il-vergħni.

**V/.** Jidhlu fil-palazz tas-Sultan. \* Hallelujah, hallelujah. Glorja. Il-vergħni.

**Ant. tal-kantiku ta' Marija:**

Katarina kienet tfittex u ssib lil Alla dejjem u kullimkien, u kienet tingħaqad miegħu tassew minn qalbha b'rabta ta' mħabba, hallelujah.

Ruhi tfahħar il-kobor tal-Mulej, \*  
u l-ispirtu tiegħi jifraħ f'Alla s-Salvatur tiegħi,  
għax hu xeħet għajnejh  
fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. \*  
Iva, minn issa 'l quddiem  
kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setghani għamel miegħi hwejjeg kbar; \*  
qaddis hu l-isem tiegħu.  
Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien \*  
fuq dawk li jibzghu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' drieġu, \*  
xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.  
Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, \*  
u għolla ċ-ċkejknin.  
Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, \*  
u l-għonja bagħathom 'il barra b'xejn.  
Ha hsieb Izrael, qaddej tiegħu, \*  
għax ftakar fil-ħniena tiegħu  
- bħalma wiegħed lil missirijietna - \*  
b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.  
Glorja.

### Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Katarina kienet tfittex u ssib lil Alla dejjem u kullimkien, u kienet tingħaqad miegħu tassew minn qalbha b'rabta ta' mħabba, hallelujah.

### PREĊI

Kristu fahħar lil dawk li jħarsu s-safa tagħhom minħabba s-saltna tas-smewwiet.  
Inroddulu ħajr, u b'talba umli ngħidulu:

*Ġesù, Sultan tal-verġni, ismagħna.*

Kristu, int għarrast miegħek lill-Knisja, u ressaqtha quddiemek bħal xebba bla mittiefsa:

- żommha dejjem qaddisa u bla tebgħa.

Il-qaddisin verġni ħarġu jilqgħuk bl-imsiebaħ mixgħula f'idejhom:

- thalli qatt li l-imsiebaħ tax-xebbiet ikkonsagrati lilek jonqoshom iż-żejt tal-fedeltà.

Il-Knisja tiegħek baqgħet dejjem verġni u fidila fir-rabta sħiħa u safja tagħha miegħek:

- agħti d-don ta' fidi sħiħa u safja lill-insara kollha.

Għall-grazzja tiegħek aħna llum qegħdin nifirħu bil-festa tal-verġni Santa N.:

- agħtina dejjem l-għajnuna tat-talb li toffrilek għalina.

Inti lqajt ix-xebbiet qaddisa għall-mejda tat-tieg tiegħek fis-sema:

- fit-tjieba tiegħek dahħal ukoll lil ħutna l-mejtin għal din il-festa ta' dejjem.

### Missierna

## **Talba**

O Alla, int heggiġt b'imħabba tas-sema lill-verġni Santa Katarina ta' Siena fil-kontemplazzjoni tal-passjoni tal-Mulej u fis-servizz li tat lill-Knisja tiegħek: aghmel, bit-talb tagħha, li l-poplu tiegħek, miġbur xirka waħda fil-misteru tal-Ġisem mistiku jikseb ferħ għal dejjem fid-dehra tal-glorja ta' Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

## **Gheluq**

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem. Ammen.

## TALBA TA' GHELUQ IL-JUM IT-TNEJN

**V.** O Alla, ejja ehlieni.

**R.** Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fi żmien ir-Randan ma jingħadx Hallelujah.

*Wara dan il-versett tal-bidu tkun haġa tajba jekk isir l-eżami tal-kuxjenza, li fiċ-  
ċelebrazzjoni fil-komun jista' jidhol fl-att penitenzjali skond il-formoli wżati fil-  
Quddiesa.*

### ATT PENITENZJALI

I. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

**Huti, ejjew nagharfu htijietna.**

**Isir ftit tas-skiet. Imbagħad kulhadd flimkien jistqarr:**

Nistqarr 'l Alla li jista' kollox,  
u lilkom, ħuti, li jiena dnibt ħafna bil-ħsieb,  
bil-kliem, bl-egħmil u billi ħallejt dmirijeti:

*iħabbtu fuq sidirhom*

ħtija tiegħi, ħtija tiegħi, bl-ikbar ħtija tiegħi.

Għalhekk nitlob lill-imqaddsa Marija dejjem Vergni,

lill-Angli u l-Qaddisin kollha,

u lilkom, ħuti, biex titolbu għalija lill-Mulej Alla tagħna.

**Tingħata l-assoluzzjoni:**

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,

jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

**R/. Ammen.**

*Jew*

II. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

**Huti, ejjew nagharfu htijietna.**

**Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħad:**

**V.** Henn għalina, Mulej

**R.** Għax dnibna kontra tiegħek.

**V.** Uri lilna, Mulej, it-tjieba tiegħek.

**R.** U s-salvazzjoni tiegħek agħtina.

**Tingħata l-assoluzzjoni:**

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,  
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

**R. Ammen.**

**Jew**

*III. Issir l-istedina għall-penitenza.*

Ħuti, ejjew nagħharfu ħtijietna.

*Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħadu dawn l-invokazzjonijiet, jew oħrajn:*

Int li kont mibgħut biex tfejjaq il-bnedmin ta' qalbhom niedma: Mulej, ħniena.

**R. Mulej, ħniena.**

Int li ġejt biex issejjaħ il-midinbin: Kristu ħniena.

**R. Kristu ħniena.**

Int li qieghed fil-lemin tal-Missier, biex tidhol għalina: Mulej ħniena.

**R. Mulej, ħniena.**

*Tingħata l-assoluzzjoni:*

Ihenn għalina, Alla, li jista' kollox,  
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

**R. Ammen.**

## **INNU**

O Ġesù, Feddej tad-dinja,  
inti l-Verb tal-Missier Alla,  
dawl minn dawl, li dejjem tishar  
fuq il-ħbieb fidili tiegħek.

Int li bik issawwru l-ħlejjaq,  
u li tagħżel żmien minn ieħor,  
lejl ta' serħ u sliem agħtina,  
wara jum tħabrik u ħidma.

Int li qridt tad-dlam is-saltna,  
għinna nirbħu l-għadu tagħna;  
qatta' x-xbiek li qed jonsbilna,  
la tinsiex li b'demmek fdejtna.

F'dan iż-żmien qasir li għandna  
liebsa t-toqol ta' ġisimna,  
tħalli qatt lil ruħna tongħos  
waqt l-irqad meħtieġ tal-ġisem.

Glorja lilek, fir-rebħ tiegħek  
fuq il-mewt, Ġesù setgħani;  
mal-Missier u ma' l-Ispirtu,  
għieh jintraddlek issa w dejjem. **Ammen.**

## **SALMODIJA**

*Barra Ż.GH.:*

**Ant. Int, Alla Sidi, iddum biex taghdab, u kollok tjieba.**

*Ż.GH.:*

**Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.**

### **Salm 85 (86)**

*Talba ta' fqir fil-hemm*

*Imbierek Alla, li jfarragna fid-dwejjaq kollha tagħna. (2 Kor 1:3.4)*

Agħtini widen, Mulej, u wegibni, \*  
għaliex jiena msejken u fqajjar.  
Harisli ħajti, għax jiena twajjeb, \*  
salva l-qaddej tiegħek, għax fik jittama.

Int Alla tiegħi, henn għalija, Sidi, \*  
għax lilek ngħajjat il-hin kollu.  
Ferraħ ruh il-qaddej tiegħek, \*  
għax lejki, Sidi, jien nerfa' ruhi.  
Għax int, Sidi, twajjeb u taħfer, \*  
kollok tjieba għal kull min isejjahlek.

Agħti widen, Mulej, għat-talba tiegħi, \*  
isma' l-lehen ta' l-ilfiq tiegħi.  
F'jum in-niket tiegħi nsejjahlek, \*  
għax inti żgur tweġibni.

Hadd m'hu bhalek fost l-allat, Mulej, \*  
u xejn bħall-għemil tiegħek.  
Il-ġnus kollha, li għamilt, jigu jinxteħtu quddiemek, \*  
u jsebbħu ismek, Sidi.

Għax kbir int, u għemejjel ta' l-għageb tagħmel; \*  
int waħdek Alla!

Urini, Mulej, triqatek, †  
biex nimxi fis-sewwa tiegħek; \*  
agħtini qalb waħda, biex ikolli l-biza' ta' ismek.  
B'qalbi kollha nizzik ħajr, Mulej Alla tiegħi, \*  
u nsebbah ismek għal dejjem.  
Għax kbira hi t-tjieba tiegħek miegħi, \*  
int hlistni minn qiegħ l-imwiet.

O Alla, nies kburin qamu għalija, †  
għemgħa nies qawwija jonsbuli ħajti; \*  
huma nies li ma jagħtux kasek.  
Int, Alla Sidi, ħanin u twajjeb, \*  
iddum biex tagħdab, kollok tjieba u fedeltà.  
Hares lejja u henn għalija, †  
agħti qawwa lill-qaddej tiegħek, \*  
salva l-iben tal-qaddejja tiegħek.  
Urini sinjal ta' tjubitek, †  
ħa jaraw u jithawwdu l-għedewwa tiegħi; \*  
għax int, Mulej, tgħinni u tfarragni.  
Glorja.

**Barra Z.GĦ.:**

**Ant. Int, Alla Sidi, iddum biex tagħdab, u kollok tjieba.**

**Z.GĦ:**

**Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.**

### **LEZZJONI QASIRA 1 Tess 5:9-10**

Alla għazilna biex niksbu s-salvazzjoni permezz ta' Sidna Ġesù Kristu, li miet għalina, sabiex, sew jekk inkunu nishru u sew jekk inkunu rieqda meta jiġi, ngħixu ħaġa waħda miegħu.



## RESPONSORJU QASIR

Barra żmien il-Għid:

**R.** F'idejk, Mulej, \* Jien nerħi ruħi. F'idejk.

**V.** Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa, \* Jien nerħi ruħi. Glorja. F'idejk.

F'Ħadd il-Għid u l-ottava jingħad:

**Ant.** Dan hu l-jum li għamel il-Mulej; ħa nifirħu u nithennew fih! Hallelujah.

Fi żmien il-Għid:

**R.** F'idejk, Mulej, jien nerħi ruħi. Hallelujah, hallelujah. F'idejk.

**V.** Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa. \* Hallelujah, hallelujah. Glorja. F'idejk.

**Ant.** Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Ż.Għ.** hallelujah).

## KANTIKU EVANGELIKU

**Lq. 2,29-32**

*Kristu dawl tal-ġnus u glorja ta' Israel*

Issa, o Sid, tista' thalli l-qaddej tiegħek \*  
imur fis-sliem, skond kelmtek;  
għaliex għajnejja raw \*  
is-salvazzjoni tiegħek,  
li int hejjejt \*  
għall-popli kollha:  
dawl biex idawwal il-ġnus, \*  
u glorja tal-poplu tiegħek Israel.

**Glorja.**

**Ant.** Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Ż.Għ.** hallelujah).

## Talba

Mulej, agħtina l-mistrieħ għas-saħħa ta' ġisimna, u agħmel li dak li żrajna illum bil-ħidma tagħna jnissel frott li jibqa' għal dejjem. Bi Kristu Sidna. **R.**  
**Ammen.**

*Wara t-talba tingħad il-barka:*

Il-Mulej li jista' kollox jagħtina lejl kwiet u tmiem tajjeb.

**R. Ammen.**

*Fl-aħħarnett, mingħajr versett u talba, tingħad waħda mill-antifoni tal-Madonna.*

Omm ħelwa ta' Kristu l-Feddej,

int bieb illi jagħti għas-sema,

int kewkba tal-baħar, Marija!

Ħarisna mill-waqgħa, kun magħna,

għajnuna tal-poplu l-maħtur,

li b'għageb nissilt 'il min ħalqek

fis-siegħa li lqajt it-tislima

li tak Gabrijel, u bqajt xebba,

kif qabel, hekk wara t-tnissil.

Henn, Omm, għal uliedek midinba.

*jew*

Is-sliem, o Sultana

tas-sema, Sidt l-angli;

int l-għerq u l-bieb safi

mnejn gie dawl id-dinja.

O Vergni glorjuża,

ta' gmiel u sbuħija,

is-sliem għalik! Itlob

lil Kristu għalina.

*jew*

Sliem għalik, Sultana, omm tal-ħniena;

ħajja, ħlewwa u tama tagħna, sliem għalik.

Lilek ingħajjtu,

għaliex aħna tturufnati, ulied Eva.

Lilek nitniehdu, aħna li nibku u nolfsu

f'dan il-wied ta' dmugh.

Ejja, mela, avukata tagħna,

dawwar lejna

dawk il-għajnejn tiegħek tal-ħniena;

u wrina, wara dan it-turufnament,

lil Ġesu', frott imbierek tal-guf tiegħek.

O Ħanina, o pija, o ħelwa Vergni Marija.

*jew*

Taħt il-ħarsien tiegħek nistkennu,  
Omm qaddisa ta' Alla:  
la twarrabx minn quddiemek  
it-talb li nagħmlulek fi ħtigijietna,  
u eħlisna dejjem minn kull tiġrib,  
o Vergni glorjuża u mbierka.

*Jew, fi żmien il-Għid*

Sultana tas-sema, ifraħ, hallelujah,  
ghax dak li sħaqplek tkun ommu, hallelujah,  
qam minn bejn l-imwiet, kif kien qal, hallelujah  
itlob 'l Alla għalina, hallelujah.